



## Spannungsbogen KUNST & ALLTAG

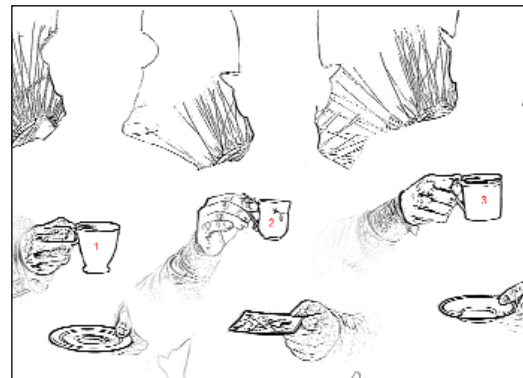
Ob als figurines Ausstellungsstück oder als vermeintlich banale Tasse, die jedoch auch auf historischer Handwerkskunst basiert und individuell gestaltet und entwickelt wurde. Ob als Einzelakteur in musealer Atmosphäre oder als Gesamtarrangement auf der Tischbühne. Das ursprünglich fürstliche Luxusgut Porzellan setzt heute genussvolle Glanzpunkte in der alltäglichen Gegenwart.

## Spannungsbogen KUNST & ALLTAG



### GLÜCKSBRINGER

Schwarzer Schornsteinfeger trifft weißes Porzellan – wie deutsch ist das denn? 2010 steht für 300 Jahre Porzellan Made in Germany. Drei Glück bringende Schornsteinfeger begrüßen das Jubiläumsjahr mit DEM Kulturgut in der Hand!



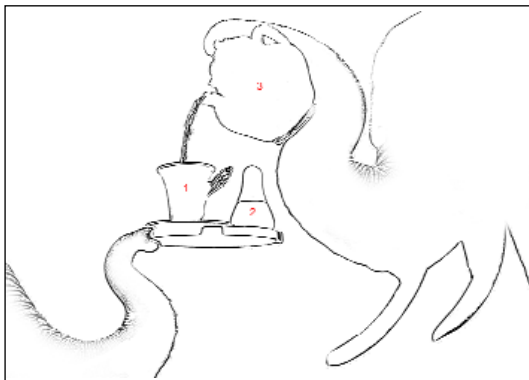
- 1 **Hutschenreuther**, Ballerine
- 2 **Villeroy & Boch**, Ornamental Slim
- 3 **Rosenthal**, Francis

Spannungsbogen  
KUNST & ALLTAG



TEA FOR TWO

Inspiration Porzellan. So kreativ, rein und hart, dass es sprichwörtlich ist – z.B. „Der Elefant im Porzellanladen“. Der Gedanke dahinter ist echt: 2 cm Porzellan widerstehen einer Druckbelastung von fünf Tonnen, was dem Gewicht eines ausgewachsenen Elefantenbullen entspricht.



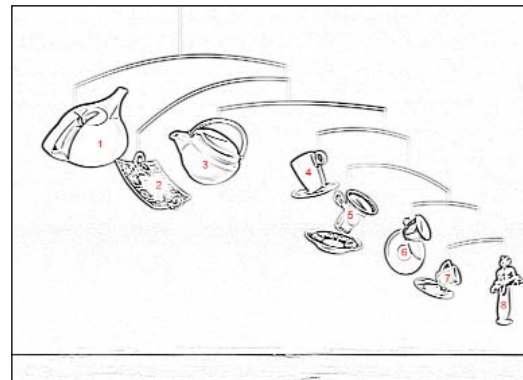
- 1 Rosenthal, Versace „Le jardin de Versace“
- 2 Kahla, Five Senses
- 3 KPM, Rocaille

Spannungsbogen  
KUNST & ALLTAG



MOBILE

300 Jahre Bewegung: Das Mobile zeigt den Balanceakt der Porzellaneigenschaften. Porzellan ist Leichtigkeit, ist Bewegung, Ästhetik und Lebhaftigkeit. „Wenn alles klappt, ist ein Mobile ein Stück Poesie, das vor Lebensfreude tanzt und überrascht“, sagte einst Alexander Calder, der seinerzeit das Mobile als Kunstform prägte.



- 1 Rosenthal, TAC
- 2 Villeroy & Boch, Ornamental Slim
- 3 Bauscher, Tea-luxe
- 4 Tafelstern, Coffeelings
- 5 Rosenthal, Versace Dekor Medusa
- 6 Thomas, Sunny Day
- 7 Schönwald, Premiere Coffeeshop Sortiment „Delizioso 4“
- 8 Aelteste Volkstedter Porzellan-Manufaktur, „Der Eitle“

Spannungsbogen  
KUNST & ALLTAG



HONEYMOON

Something old, something new, something borrowed, something blue. Und: ein Porzellanservice als Hochzeitsgeschenk. Der traditionelle Brauch ist nach wie vor aktuell, denn Besinnung auf wahre Werte spiegeln das Gesellschaftsbewusstsein wider.



- 1 **Unterweißbacher Werkstätten für Porzellankunst**, Schwanensee III, Ballerina
- 2 **Villeroy & Boch**, Samarah
- 3 **Kahla**, Five Senses „touch“

Spannungsbogen  
KUNST & ALLTAG



KORALLENRIFF

Mutter Natur und Vater Erde – die Eltern vom Porzellan und ursprünglichste Inspirationsquelle für Material, Formen und Designs. Das Korallenriff zeigt die Verbindung zum Wasser: Porzellan ist lichtdurchlässig und hat einen hellen Klang.



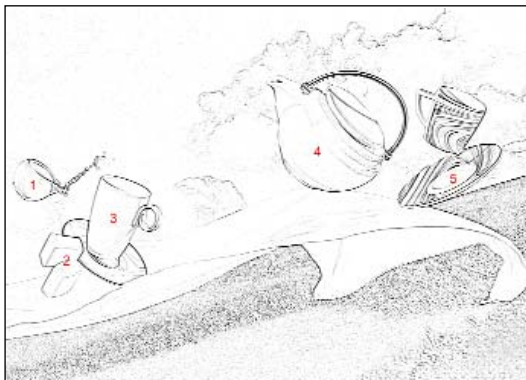
- 1 **Rosenthal**, Versace Medusa
- 2 **Villeroy & Boch**, New Wave
- 3 **Bauscher**, Tea-luxe

## Spannungsbogen KUNST & ALLTAG



### TISCHLEIN DECK DICH

Porzellan ist nicht bloß Privatvergnügen. Porzellan ist Business, vor allem in Gastronomie und Hotellerie. Welches und wie viel Porzellan besitzen diese Betriebe? Welche Ansprüche muss Porzellan erfüllen? Welchen Einfluss haben Trends auf die Auswahl des Porzellans?



- 1 **Bauscher**, Tea-luxe
- 2 **Schönwald**, Event
- 3 **Tafelstern**, Coffeelings
- 4 **Bauscher**, Tea-luxe
- 5 **Schönwald**, Premiere Coffeeshop „Delizioso 4“



## Spannungsbogen DESIGN & FUNKTIONALITÄT

### Spannungsbogen DESIGN & FUNKTIONALITÄT

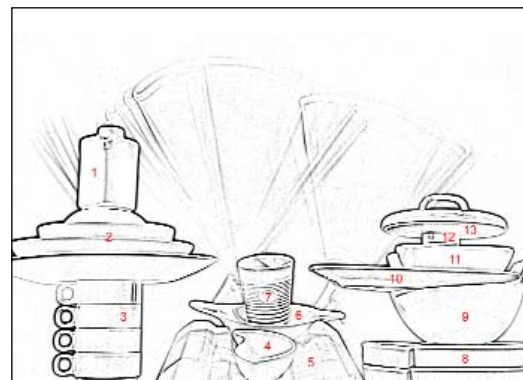
Design und Funktionalität sind maßgebliche Erfolgsfaktoren der Porzelliner. Aktuelle Gesellschaftstrends spiegeln sich seit Gründung der Manufakturen bis heute wider – von der Form bis hin zum Gebrauch. Porzellanstücke sind in Form gegossene Zeitzeugen. Die Bilder der Galerie zeigen markante Meilensteine der Branche und beleuchten den Spannungsbogen unter zwei Gesichtspunkten:

- unternehmensprägende und marktverändernde Produkte
- zeitgeistprägende und namhafte Designikonen, die erfolgreich Porzellan-Serien gestaltet haben



### PERCUSSION

Porzellan ist mehr als Dekoration: Werkstoff mit besonderer Funktionalität, der härtesten Bedingungen standhält. Die Fertigung von Gastronomieporzellan ist zum wichtigen Wirtschaftssektor in Deutschland avanciert; der Weltmarktführer der Porzellanherstellung für die Gastronomie kommt aus Deutschland.



- 1/3/12 **Bauscher**, B1100
- 2 **Fürstenberg**, Qi
- 4/8/11 **Seltmann Weiden**, Sketch Puzzle
- 5 **Villeroy & Boch**, Slides
- 6/10 **Rosenthal**, In.ingredienti
- 7 **Walküre**, Trinkschokolade
- 9 **Villeroy & Boch**, Urban Nature
- 13 **Thomas**, Genio

Spannungsbogen  
DESIGN & FUNKTIONALITÄT



SCHLANGE

Eine Schlange ist Symbol der Versuchung und Verführung. Das Spannungspotenzial zum unschuldig weißen Porzellan wird durch die Parallelen aufgeweicht: Porzellan ist ein sinnliches Material mit seiner matt-rauen („Biskuitporzellan“) oder glänzend-glatten (glasiertes Porzellan) Oberfläche. Porzellan verführt durch Form, Design und Funktionalität zu kulinarischen Hochgenüssen.



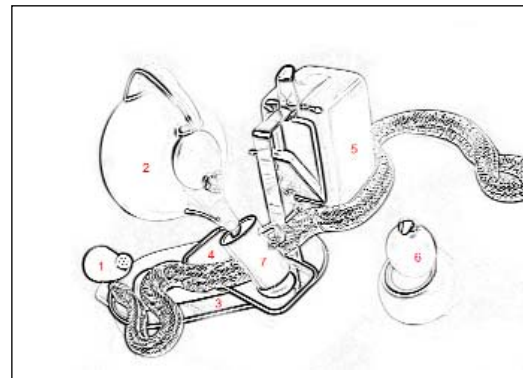
- 1 **KPM**, Urbino
- 2 **Fürstenberg**, Wagenfeld
- 3 **Nymphenburg**, Vase Konstantin Grcic
- 4 **Villeroy & Boch**, New Wave
- 5 **KPM**, Urbino

Spannungsbogen  
DESIGN & FUNKTIONALITÄT



SCHLANGE II

Die Schlange ist ein perfekt designtes Tier, getreu dem Motto: form follows function. Sie ist geschmeidig, kühl und elegant, schlängelt sich durch gleichermaßen perfekt gestaltetes Porzellan. In diesem Fall: „porcellaine noire“, echtes schwarzes Porzellan.



- 1 **KPM**, Urbino
- 2 **Rosenthal**, TAC Black
- 3-5 **Arzberg**, Form 2006 Profession
- 6 **Rosenthal**, TAC Black
- 7 **Arzberg**, Form 1382

Spannungsbogen  
DESIGN & FUNKTIONALITÄT



300. GEBURTSTAG

300 Jahre geballte Lebenslust und keine Plattitüde: Porzellan ist so jung, wie man es fühlt. Porzellan prägt unsere Leben im besonderen Maße, nämlich tagtäglich und ein Leben lang.



- 1-3/5 **Schönwald**, Donna senior
- 4 **Walküre**, Unisono  
Nasenbecher
- 6 **Walküre**, Unisono Becher  
mit Standfuß
- 7 **Walküre**, Tablett



Spannungsbogen  
MODERNE & HISTORIE

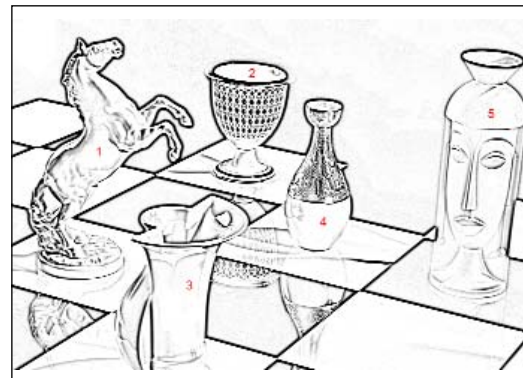
Die Historie ist das Fundament der Moderne. Viele historische Stil-Elemente finden sich bis heute in Porzellanstücken neu interpretiert wieder oder es gibt sie tatsächlich noch im Original. Porzellan verbindet die Moderne und die Historie in der Gegenwart. Der Fokus des Spannungsbogens richtet sich auf herausstechende Serien und Dekore im Laufe der Zeit bis zum heutigen Tag.

Spannungsbogen  
MODERNE & HISTORIE



DAME AUF E7

Schach und Porzellan – Verwandte in Geschichte und Geist. Einst nur königlich, mittlerweile Allgemeingut. Und so unendlich im Variantenreichtum: Die Zahl der möglichen Stellungen mit den 32 Figuren beim Schach wird auf  $2,28 \times 10^{46}$  geschätzt. Ebenso unendlich sind die Gestaltungsmöglichkeit aus Porzellan, wie in diesem Bild ein antiker Zuckerkorb, ein Duftvaporisateur oder Vasen und Figuren.



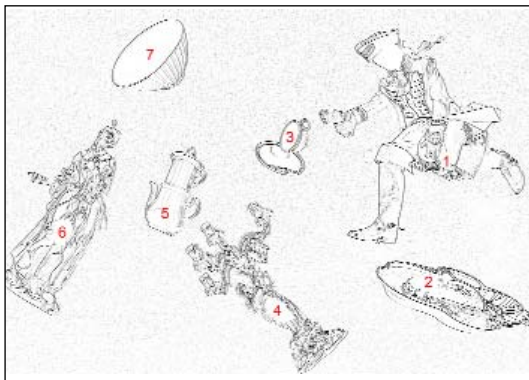
- 1 **Hutschenreuther**, Steigender Hengst
- 2 **KPM**, Zuckerkorb
- 3 **Höchster Porzellanmanufaktur**, Vase Fusion
- 4 **Rosenthal**, Zauberflöte „Sarastro“
- 5 **Fürstenberg**, Objects to a Muse

Spannungsbogen  
MODERNE & HISTORIE



LÜGENBARON

„Die größter aller Künste ist die Lebenskunst“ (frei nach Goethe). Eine Kunst, die Baron Münchhausen seinerzeit, in den Anfängen der manufakturrellen Porzellanherstellung in Europa, wohl verstand. Bekannt wurde er durch seine tausend (Lügen-) Geschichten... und wohl noch mehr Geschichten erzählen die Porzellane aus dieser Epoche. Der Inbegriff von Lebenslust!



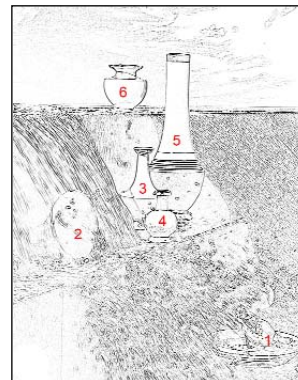
- 1 **KPM**, „Herzog von Kurland“
- 2 **Nymphenburg**, Belle Epoque Fischplatte
- 3 **KPM**, Ceres „polychrom“
- 4 **Porzellanmanufaktur Plaue**, Leuchter mit Dame
- 5 **Walküre**, Karlsbader Kaffeemaschine
- 6 **Nymphenburg**, „Commedia dell'Arte Lucinda“
- 7 **Höchster Porzellanmanufaktur**, Schale Laguna

Spannungsbogen  
MODERNE & HISTORIE



SKULPTUR

Langlebigkeit kriert, wer die Historie studiert, interpretiert und aus diesem Wissen heraus Neues entstehen lässt. Mit dem gleichen Grundgedanken im Einklang mit der architektonischen Kunst werden häufig berühmte Architekten zu ambitionierten Porzellandesignern. Mit Erfolg!



- 1 **Nymphenburg**, Tierschalen, Schale mit Vogel
- 2 **Nymphenburg**, Eivase, „korallenrot“
- 3/4/6 **Fürstenberg**, Kollektion Hans Kollhoff
- 5 **Villeroy & Boch**, Vase Vivian Tobacco



Spannungsbogen  
IN DER GASTRONOMIE & ZU HAUSE

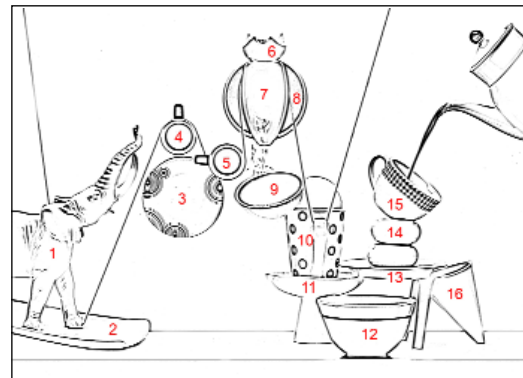
Porzellan begleitet uns in allen Lebensbereichen. Am deutlichsten wird dies bei dem Spannungsfeld Gastronomie und zu Hause. Beide Bereiche beeinflussen sich durch Trends gegenseitig, wobei die Gastronomie häufig Trendsetter ist. Das Treffen der beiden Bereiche inszenieren wir auf der Porzellanbühne.

Spannungsbogen  
IN DER GASTRONOMIE & ZU HAUSE



KETTENREAKTION

Ein Experiment: Was passiert, wenn man Porzellan für zu Hause mit Showpieces der Spitzengastronomie paart? Es entsteht ein spannendes Spiel aus Formen und Farben, Stilen und Dekoren – eine Kettenreaktion für höchsten Genuss.



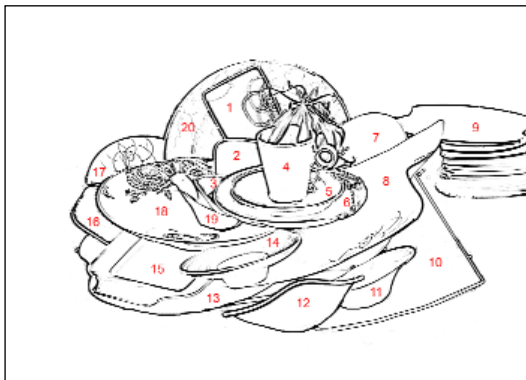
- 1 **Wagner & Apel**, Elefant
- 2/6/7 **Tafelstern**, Essentials
- 3/9 **Villeroy & Boch**, Vivo „Lucky U“
- 4/5 **Kahla**, Five Senses „touch!“
- 8/12 **Kahla**, Update „touch!“
- 10 **Könitz**, „Polka Dots“
- 11/16 **Tafelstern**, Showpieces
- 13 **Rösler**, Alpenglühfen

Spannungsbogen  
IN DER GASTRONOMIE & ZU HAUSE



**BOUQUET**

Gastronomieporzellan ist Augenschmaus und Visitenkarte zugleich. Das Bouquet ist gesteckt aus wunderschönen, funktionalen und teils außergewöhnlichen Porzellanen, zeigt die Vielfalt und inspiriert dazu, sich nicht nur in einem Restaurant an einem derart exklusiven Tisch verwöhnen zu lassen.



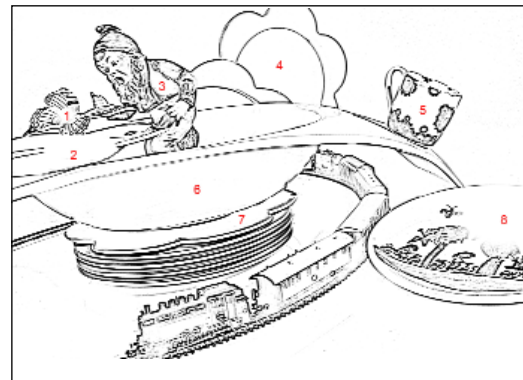
- 1/5/8 **Villeroy & Boch**, Bloom „Shadow“
- 2/3/16 **Kahla**, Cumulus
- 4/6/14 **Tafelstern**, Inspiration „Gold Edition Fonds“
- 7/18 **Tafelstern**, Inspiration „Paisley“
- 9/13 **Seltmann**, Sketch Dining
- 10/12/17 **Villeroy & Boch**, Bloom „Sun“
- 11/19 **Bauscher**, Silhouette
- 15 **Arzberg**, Gourmet „Flamenco“
- 20 **Bauscher**, Maitre „Alicante“

Spannungsbogen  
IN DER GASTRONOMIE & ZU HAUSE



**FREIE FAHRT**

Porzellan ist traditionell, typisch deutsch und begleitet uns durch den Alltag zu Hause: sei es das erste Kinderservice, der Kaffeebecher am Morgen, die Kuchenteller bei Oma, das vollständige Service zur Hochzeit. Freie Fahrt heißt es für mutige Kombinationen dieser Stücke!



- 1 **Wagner & Apel**, Schmetterling
- 2/4/7 **Villeroy & Boch**, Wonderful World
- 3 **Wagner & Apel**, Zwerg
- 5 **Könitz**, Flowers
- 6 **Villeroy & Boch**, Urban Nature
- 8 **Seltmann**, Kinderserie Flori



## Spannungsbogen MANUFAKTUR & INDUSTRIE

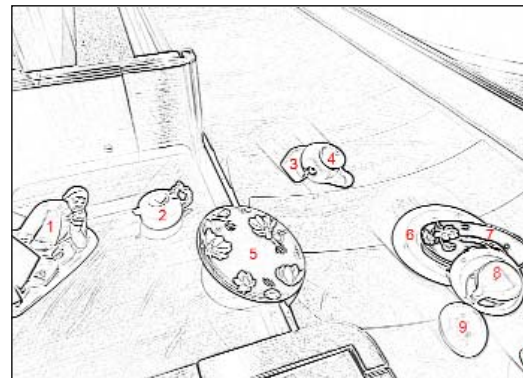
Der Weg des Porzellans zu seinen Verwendern ist von Beginn an spannend. Mit der Entdeckung des „weißen Goldes“ in Deutschland sind in den Manufakturen und in der Industrie maßgebliche Innovationsleistungen vollbracht worden. Auch in der Gegenwart treibt der Umgang mit dem Werkstoff Porzellan die Techniker immer wieder zu Höchstleistungen an. Menschen spielen eine wichtige Rolle sowohl bei der manuellen Fertigung als auch in der industriellen Entwicklung. Der Spannungsbogen zeigt beide technischen Höchstleistungen – vom Pinsel bis zur hochautomatisierten Produktionsstraße.

## Spannungsbogen MANUFAKTUR & INDUSTRIE



### REISENDE

...soll man nicht aufhalten. Die Erfolgsgeschichte des Geheimnisses Porzellan ist einer der ersten globalen Wirtschafts-Erzählungen: über China, über den Welthandel, Herrscherhöfe und die industrielle Revolution bis hin zum Jahrhundert des Designs. Deutschland spielt dabei eine bedeutende Rolle.



- 1 **Königlich Tettau**  
(Schwarzburger Werkstätten für Porzellankunst), Ernst Barlach, liegender Bauer
- 2 **Rosenthal**, Landscape
- 3/4 **Kahla**, Diamonds & Pearls
- 5/7/10 **Arzberg**, Form 2000 Exclusive Magnolie
- 6/8/9 **Kahla**, TAO

Spannungsbogen  
MANUFAKTUR & INDUSTRIE



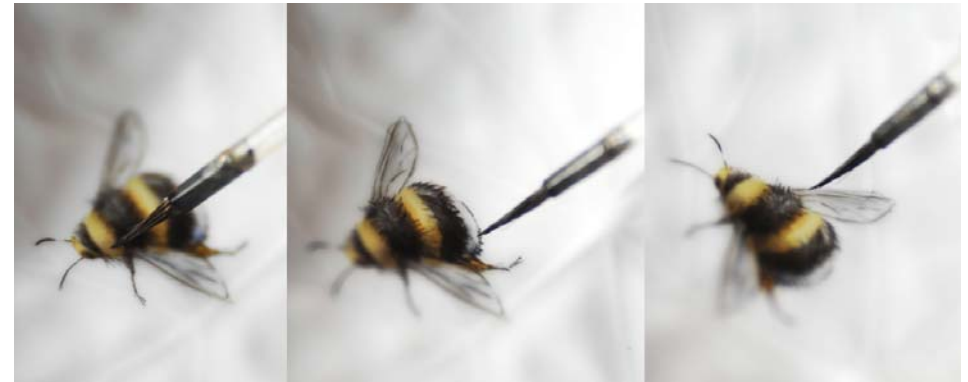
**ZAUBERHÄNDE**

Hinter jedem Stück Porzellan steckt ein Schöpfer, ein Künstler. In jedem Porzellan steckt ein Stück kaum sichtbarer Zauber, deutlich spürbar. „Zauberhände“ steht für die sagenumwobenen Geheimnisse in der Historie der Porzellanherstellung.

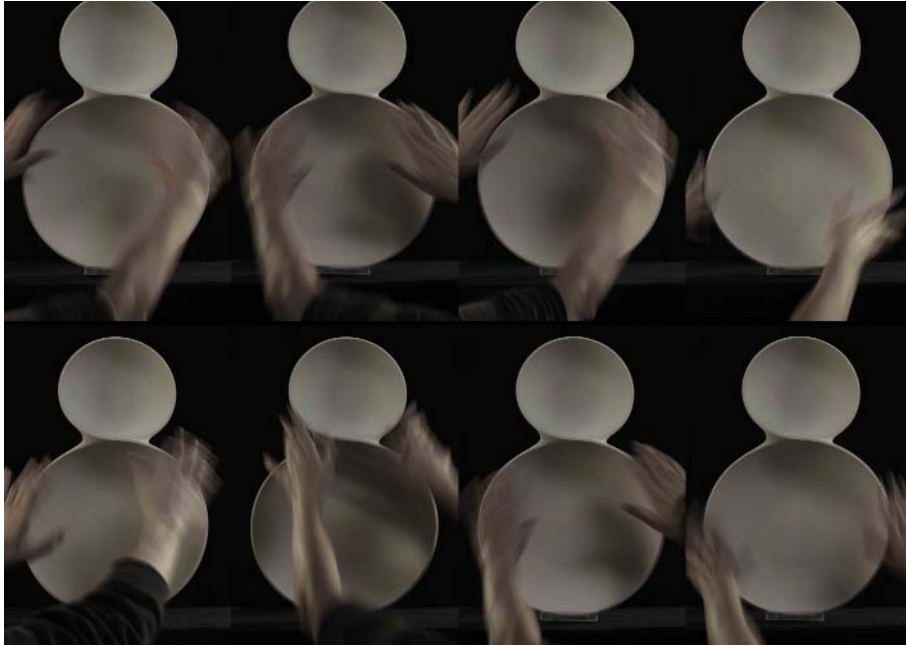


**Nymphenburg,**  
Leda, Commedia dell' Arte

Spannungsbogen  
MANUFAKTUR & INDUSTRIE – Eindrücke aus den Manufakturen



## Spannungsbogen MANUFAKTUR & INDUSTRIE



### TATORT

Porzellanfabriken sind 'Tatorte' technischer Meisterleistungen. Wir betrachten die Entstehung der „New Wave“-Porzellane von Villeroy & Boch, entdecken eine einzigartige Ästhetik: fliegende Teller in der Spritzanlage, futuristische Roboter mit menschengleichen Bewegungen und unendliche Porzellanfolgen in Reih und Glied.

